

J. Clark & Son Ltee

Edmundston, N.-B.
Voisin du magasin T. M. Richards, Vis-à-vis l'Hotel-de-Ville

NOUS AVONS ACTUELLEMENT UN STOCK DE:
Charrues — Herces à Disques — Herces à Diamants — Herces à Ressorts de plusieurs dimensions. — Semoirs — Planteurs à Patates — Centrifuges "De Laval" et autres. — Harnais doubles et simples.

VOITURES — BROCHE A CLOTURE
AUTOMOBILES, etc.
PRIX RAISONNABLES — CONDITION de paiements faciles
Venez nous consulter avant de placer vos commandes ailleurs. — Vous économiserez!
FRANK-E. FOURNIER, Gérant.

SERVICE D'AUTOBUS

entre
ST-FRANÇOIS
et
EDMUNDSTON

à partir du
20 mai prochain

Départ de St-François:
8 heures A.M.
Départ d'Edmundston:
3.30 heures P.M.
(Heure Vite)
(Arrêt sur signal)

Page Agricole

L'AMELIORATION DU TROUPEAU LAITIER PAR LE TAUREAU

Tout cultivateur doit avoir l'ambition d'améliorer la qualité de son troupeau laitier. C'est logique car, toutes choses égales par ailleurs, les meilleures vaches sont celles qui ont le plus de chances de laisser un bon profit à leur propriétaire. Et rares sont les éleveurs assez désintéressés pour dédaigner les bénéfices.

D'un autre côté, il nous reste beaucoup à faire pour atteindre la perfection dans cette voie. L'écart de production, parfois très sensible, entre les vaches d'un même troupeau, entre les troupeaux d'une même paroisse ou d'un même rang est là pour le démontrer.

Il y a plusieurs moyens à la disposition de chacun pour travailler à relever le niveau de production de son troupeau laitier. Considérons le plus important.

Le choix du taureau
C'est le point de départ. Il est pratiquement impossible de fonder un troupeau de réelle valeur sans mettre à sa tête un taureau de marque. Ce fait semble admis de tous et attesté d'ailleurs par la pratique et le mode d'agir des meilleurs éleveurs de tous les pays. C'est aussi le plus sûr moyen de maintenir ou d'augmenter dans peu d'années le nombre des vaches dignes d'être gardées.

Le taureau de race pure a une influence directe sur la qualité et les aptitudes laitières de ses descendants. Accouplé à une laitière médiocre, s'il est issu de parents réputés pour leur valeur, il donnera, sauf de rares exceptions des produits supérieurs à leur mère; accouplé à une bonne laitière, il donnera également des vaches dont la production sera forte. S'il est issu de parents médiocres, accouplés même à une bonne laitière, il donnera généralement des génisses dont la production ne dépassera par la moyenne, si elle ne lui est pas inférieure. C'est dire que le taureau a plus d'influence que la mère sur l'aptitude laitière des génisses. Et cette opinion est appuyée sur des

expériences suffisamment concluantes à la Station Expérimentale du Cap Rouge.

Deux génisses sont nées d'une même mère, qui était inscrite au Livre d'Or avec une production de 7000 livres de lait à l'âge de trois ans. L'une d'elles avait pour père un taureau dont la mère était aussi inscrite au Livre d'Or. Cette génisse a fait un record 6373 livres de lait à l'âge de deux ans.

L'autre avait pour père un boeuf issu d'une mère médiocre bien qu'enregistrée. Aussi son meilleur record n'a été que de 3039 livres de lait à 3 ans. Une différence de production de plus de 3000 livres de lait dans un an, en faveur de la première et dont l'écrit va tout au milieu des deux taureaux, puisque ces deux génisses venaient de la même mère et avaient reçu une alimentation semblable.

La même expérience a été faite à trois reprises, au même endroit avec, chaque fois, des vaches et des taureaux différents. Le résultat n'a guère varié. Les trois vaches, inscrites toutes trois au Livre d'Or, n'ont pas donné une bonne progéniture lorsqu'elles ont été accouplées à un mauvais taureau, tandis qu'elles ont donné de bonnes génisses lorsqu'elles ont été accouplées à un taureau du Livre d'Or issu d'une vache au Livre d'Or.

"Si ces faits signifient quelque chose, ajoute M. Langelier, le régisseur de la Station Expérimentale, c'est qu'un troupeau laitier peut se détériorer lorsqu'on emploie des taureaux enregistrés d'une ascendance inconnue, probablement faible, tandis qu'elle s'améliore lorsqu'on emploie des taureaux enregistrés d'une ascendance productive connue."

Comme quoi le taureau vaut au moins la moitié du troupeau. Gustave Prince, agron. (Progrès du Saguenay)

A LA BERGERIE

Comme par le passé, les mois d'avril et de mai peuplent nos bergeries de beaux petits moutons. Cette année, l'on nous rapporte que les agneaux arrivent nombreux, forts, vigoureux. Tant mieux pour les cultiva-

teurs! Avoir des agneaux pour en vendre à l'automne c'est bien le point le plus important!

Ce n'est pourtant pas tout. Il faut les vendre un bon prix, le plus haut prix possible.

Et que faut-il faire pour atteindre ce but?

Bien préparer les agneaux pour le marché. Pour ce faire, trois choses sont nécessaires: les écourter tous; castrer les agneaux mâles, puis, vers la mi-juillet, les baigner tous.

Et pourquoi toutes ces opérations? Simplement parce que le marché les exige, et que, nos agneaux canadiens ont à faire concurrence aux agneaux de tous les pays du monde.

Disons brièvement les avantages de l'amputation, de la queue

Suite à la page 2

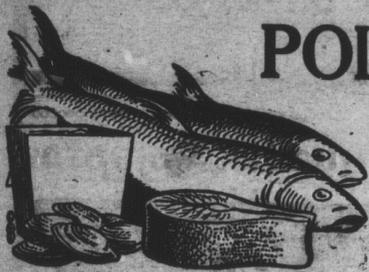


LORSQU'UN Hôpital brûle, les contribuables deviennent écrasés sous le coût de reconstruction, à moins que les assurances couvrent tous les dommages.

Cherchez en vous assurant

Toutes les pertes par incendie, dans la localité, qu'elles soient privées ou publiques, sont à charge au public. Assurez-vous avec cette agence de la Hartford Fire Insurance Company. Elle a vos intérêts à coeur.

E. J. HUBERT
AGENT
Téléphone 129-31
EDMUNDSTON, N.-B.



POISSONS

LES POISSONS FRAIS

ILS SONT les plus délicieux. Ce sont ceux-là que nous recevrons pour VENDREDI

FLETAN frais — MERLUCHE (haddock) — MORUE — MAQUEREAU — FILETS FRAIS — FILETS FUMES — HARENG SALE ET FUME — HADDIE — MORUE sans arêtes — MAQUEREAU SALE — ALOSE SALEE (shad)

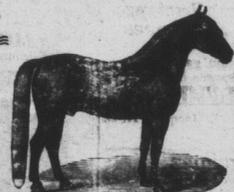
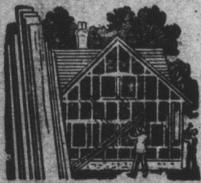
TOUS LES POISSONS SONT BIEN NETTOYES
POUR LE MEILLEUR SERVICE, DONNEZ VOS ORDRES DE BONNE HEURE.

ETAL DE BOUCHERIE JOHN J. DAIGLE

TELEPHONE 51 EDMUNDSTON, N.-B.

LA SAISON DE CONSTRUCTION EST OUVERTE

NOUS POUVONS FOURNIR PRATIQUÈMENT TOUT
Ce Qui Entre dans la Construction
des Edifices.



NOUS AVONS EN MAIN ET EN VOIE D'EXPEDITION:

- Deux chars de CHAUX
- Deux chars de CIMENT CANADA
- Un char de GOUDRON
- Un char de planches (Douglas Fir) et de bois à finir
- Un char d'Épinette, de bois à plancher, bois à lambris, etc.,
- Un char de Plâtre calciné et Hardwall
- Un char de BRIQUE "Citadel" et autres briques.
- DEUX chars de bois franc à plancher, No 1 et No 2.

Automobiles!

- 1 McLaughlin SEDAN, sept passagers, usagé, peinturé à neuf et réparé complètement (overhauled).
- 1 STAR SEDAN, cinq passagers, d'occasion.
- 1 COUPE FORD, neuf.

CHEVAUX HARNAIS GRAINS

CULTIVATEURS!

Nous commençons la saison des semences. Nous venons de recevoir un char des plus beaux chevaux et juments, pesants de 1300 à 1600 livres. Ces chevaux ne sont pas de l'Ouest, mais élevés dans Québec et Ontario.

Notre assortiment de GRAINS et MOULEES est toujours complet.

Voyez nos magnifiques HARNAIS, de travail et de promenade, ainsi que nos VOITURES avec roues en acier ou en caoutchouc.

Nous avons toujours en main le plus gros assortiment de matériaux de construction à l'Est de Québec et au Nord de St-Jean
Nous sollicitons votre encouragement et nous vous garantissons SERVICE et SATISFACTION.

J. W. HALL

CASIER 69 Téléphone 5-42

EDMUNDSTON, N.-B.